

Questions orales

L'objectif premier de ce programme est de soulager la misère à l'étranger. Les populations qui meurent de faim, qui ont des services de soins de santé limités, qui ont des programmes d'éducation rudimentaires et qui pratiquent des méthodes agricoles dévastatrices pour l'environnement représentent les quatre cinquièmes des pauvres du monde, et cette situation contribue directement à la dégradation de l'écosystème planétaire.

Au Sommet de la Terre, qui s'est tenu cette année à Rio, notre premier ministre a affirmé ceci: «Le développement durable, ce n'est pas qu'un slogan, c'est la condition sine qua non de notre prospérité et la clé de notre identité. C'est aussi la norme à respecter si nous voulons assumer nos responsabilités envers l'humanité.» La norme de responsabilisation de ce gouvernement est scandaleusement basse.

Le premier ministre n'a aucune crédibilité. Son gouvernement non plus. Ils devrait au moins admettre que ce sont nos organisations non gouvernementales qui luttent efficacement contre la pauvreté et assurent le développement durable.

Le gouvernement doit réagir lorsque le vérificateur général s'inquiète de notre appui à des institutions comme la Banque mondiale et les banques de développement régional. Il doit nous garantir qu'il ne réduira pas le budget de nos ONG. Les déclarations du premier ministre à Rio doivent être vraisemblables.

QUESTIONS ORALES

[Traduction]

LE CHÔMAGE

L'hon. Jean Chrétien (chef de l'opposition): Madame la Présidente, je veux poser une question au vice-premier ministre et ministre des Finances.

En écoutant le ministre, mercredi après-midi, je me disais que ces gens d'en face ne faisaient pas ce qu'il fallait. J'en ai la preuve aujourd'hui. Nous avons connu, en novembre, une forte augmentation du taux de chômage. Chaque jour ouvrable, 4 000 personnes se sont ajoutées à la liste des chômeurs du Canada—4 000 personnes par jour ouvrable!

Pour contrer ce problème, le ministre annonce un programme de travaux publics pour l'amélioration des infrastructures qui créera 4 000 emplois, non pas chaque jour, mais sur une période de deux ans. Pour notre part, nous avons fait des suggestions au gouvernement concernant les politiques gouvernementales sur les taux d'inté-

rêt élevés, le dollar élevé, le déficit élevé ainsi que le programme d'infrastructures municipales, et il nous a répondu non, non et non.

Si le ministre et le gouvernement sont convaincus d'être dans la bonne voie, pourquoi ne s'adresse-t-il pas à la population du Canada qui se chargera de décider qui a tort et qui a raison?

L'hon. Don Mazankowski (vice-premier ministre et ministre des Finances): Madame la Présidente, c'est la seule suggestion que j'ai entendue depuis que le débat est commencé il y a quelques jours. Déclenchez des élections, laissez tomber les détails, empruntez davantage et dépensez beaucoup pour les infrastructures. Quelles infrastructures? Y-a-t-il des programmes prêts pour cela? Personne ne sait exactement. Contentez-vous de dépenser et lavez-vous les mains.

C'est une suggestion, d'accord. Il y a eu quelques autres suggestions auxquelles j'aimerais m'arrêter.

Oui, je suis troublé par les dernières statistiques sur le chômage. Je sais que tous les députés sont troublés. Je demande au chef de l'opposition de ne pas oublier une chose: c'est que le nombre d'emplois a augmenté au cours de six des sept derniers mois. Soixante-dix-sept mille emplois ont été créés, dont 104 000 emplois permanents depuis août dernier. Avec 89 000 nouveaux venus sur le marché du travail, nous avons aussi connu la plus forte augmentation de la population active jamais enregistrée. Des emplois ont été créés, mais 89 000 personnes sont entrées sur le marché du travail, ce qui a fait augmenter le pourcentage de chômeurs.

Je sais qu'un taux de chômage de 11,8 p. 100 est très troublant, mais il est encourageant de noter que 13 000 emplois ont été créés en novembre.

[Français]

L'hon. Jean Chrétien (chef de l'opposition): Madame la Présidente, je voudrais poser une autre question au ministre des Finances.

Dans la province de Québec, le taux de chômage atteint 14,3 p. 100.

• (1120)

L'augmentation a été de 1,6 p. 100 pour le mois de novembre. C'est la plus grande augmentation de chômeurs au Québec, pour un seul mois, depuis qu'il existe des statistiques sur le chômage dans la province de Québec.

Pour remédier à la situation, le ministre des Finances propose un projet fantastique qui consiste à réparer deux ponts dans la région de Montréal pour régler ce problème.